

MEZŐBERÉNYI HÍRMONDÓ



INGYENES

Közéleti információs lap

XXII. évfolyam, 2012. november

Jó volt mezőberényinek lenni



Ahogy a 16. Csabai Kolbászfesztivál ünnepélyes megnyitóján Siklósi István polgármester is elmondta: Mezőberény kulturális és gasztronómiai ízeivel mutatkozott be a rendezvény látogatóinak. Kijelenthető, hogy a felkérés elfogadásakor megfogalmazott feladatokat - bemutatkozás, kapcsolatépítés, Mezőberény értékeinek népszerűsítése, vállalkozásainak megismertetése, a város nemzetiségi kultúrájának, hagyományainak bemutatása – sikerrel teljesítettük.



A rendezvény nagyon sok munkát jelentett, de a példaértékű összefogás, támogatás feledtette a fáradságot, a nehézségeket.

Talán korai még az értékelés, a „haszon” keresése. Az azonban biztos, hogy a kolbászfesztivál mellett jó volt mezőberényinek lenni, jó volt a mezőberényi stand előtt esténként kialakult hangulat részesévé válni, jó volt látni a mezőberényiek önfelelt szórakozását, jó volt érezni az együvé tartozás leírhatatlan érzését.



A Német Hagományápoló Egyesület disznóvágás bemutatója a lelkes, érdeklődő, bátor segítőjükkal. Az érdeklődő közönség megkóstolhatta a hagyományos ízeiket, például a babos káposztát.



A Mezőberényi Szlovákok Szervezetének szakavatott böllerei népes közönség előtt mutatták be a hagyományos, berényi, tót disznótort. A közönség hálással fogadta a friss kóstolót.



A Kolbászfesztivál töltöttkáposzta főző versenyén városunkat a Mezőberényi Vadásztársaság lelkes csapata képviselte.

VÁROSHÁZI HÍREK

EZ TÖRTÉNT A KÉT ÜLÉS KÖZÖTT

2012. szeptember 28-án Horváth Józsefet köszöntötte Siklósi István polgármester és a Polgármesteri Hivatal dolgozói a Református Szeretethonban **90. születésnapján**. Ez alkalomból átadták részére Orbán Viktor miniszterelnök úr emléklapját és az önkormányzat ajándékkosarát. Ezúton is hosszú, egészségben és boldogságban töltött éveket kívánunk neki.

Szeptember 29-e a motorosok és motoros barátok nagy napja volt Mezőberényben. Nyolcadik alkalommal rendezték meg a nagy érdeklődéssel kísért **Streetfighter napot**. Becslések szerint mintegy hét ezer ember fordult meg ezen a napon a rendezvény helyszínén. A 8. Streetfighter nap az előző hét alkalomnál is több érdeklődőt csábított városunkba.

Október 3-án az idősek napja rendezvényére került sor a Művelődési Házban. A rendezvény első alkalommal közös eseménye volt a OPSKK-nak és a Humánsegítő és Szociális Szolgáltatnak.

Október 4-én a polgármester a Csabai Kolbászfesztivál sajtótájékoztatóján járt Fábián Zsolttal, Olejné Mertz Judittal és Smiriné Kokauszki Erikával. A sajtótájékoztató a szárazkolbász verseny zsűrizésével lett összekötve, ahol értesülhettek arról, hogy a média zsűri a 93 benevezett kolbászból Kovács István mezőberényi versenyző termékét ítélte a legjobbnak.

Október 5-én rendezte a **Magyar Rákellenes Liga helyi szervezete** a „**Sétáljunk Mezőberényben a mellrák ellen, a nőkért**” programját. A program keretében előadásokat hallgathattak meg az érdeklődők a Művelődési Házban, majd elsétáltak a Ligetbe, ahol a kampány szimbólumának számító rózsaszín szalagok felkötése után léggömböket eresztettek a magasba.

Október 6-án délelőtt a polgármester a **Bodoky Károly Vízügyi Múzeumban** vett részt **védtetté nyilvánítási ünnepségen**. Két-két szakmailag különösen értékes korabeli szivattyút és kazánt nyilvánított védtetté a Hosszúfok I. és Hosszúfok III. Szivattyútelepen az Épületgépészeti Múzeum. A védtetté nyilvánító bronz emléklakettet Dr. Chapon Miklós a múzeum igazgatója mindegyik gépnél más-más személlyel közösen helyezte el. Igazgató úr azt a tájékoztatást adta, hogy múzeumukban **Mezőberényhez köthetően „reklámozni”** fogják a védtetté nyilvánított értékeket.

Október 10-én a Hivatalban 14 település képviselői – elsősorban polgármesterek – részvételével **munkamegbeszélés** folyt a **közoktatás önkormányzatokat érintő kérdéseiről**. A megbeszélésen elfogadásra került egy négy pontból álló **javaslat**, melynek a **kormányhivatal felé** való képviselőre Siklósi István polgármester lett felhatalmazva. A négy pont:

1. Az önkormányzatok felajánlják segítségüket! Tapasztalataikat és szakmai felkészültségüket szívesen megosztják a Békés Megyei Kormányhivatal szakembereivel annak érdekében, hogy a közoktatás rendszerének átalakítását a lehető leghatékonyabb módon, a települések érdekeit is szem előtt tartva valósítsák meg.
2. Az önkormányzatoknak jelenleg nincs módjuk felelős döntéshozatalra, mert csak rész információk állnak rendelkezésükre.
3. A fennálló bizonytalanságok, megválaszolatlan szakmai és pénzügyi kérdések miatt kérik a döntéshozókat, hogy a tanítási év közepén – 2013. január 1-jén – ne kerüljön sor az oktatási intézmények átadás-átvételére. (Nkt. 84.§ (3))
4. Az önkormányzatok – amennyiben a működtetés költségei őket terhelik – nagyobb beleszólás lehetőségét kérik az intézmények életébe. (pl. Megyei fejlesztési terv elkészítése, a futó programok folytatása, a csoportok számának meghatározása, a szakmai innováció, a költségvetés, az intézményvezető választás stb.)

Október 12-én elkezdődött az a három napos rendezvény, amely a **Mezőberényi Szlovákok Szervezete megalakulásának 20. évfordulójáról** volt hivatott megemlékezni. Szombaton, 13-án nagy sikerű műsor keretében tisztelegtek fellépő csoportok – szép számú érdeklővel együtt – a Szervezet munkája előtt. A műsorban felléptek a megye szlovák lakta településeinek képviselői, de Brezovából is érkeztek fellépők - egy férfikórus – akik nemcsak a műsoron, de a II. kerületi Evangélikus templomban, valamint vasárnap a temetőben rendezett megemlékezésen is színesítették a programot. A rendezvényre testvérvárosunkból Gútáról is sok vendég érkezett. A rendezvény alkalmából a mintegy 400 vendég soraiban köszönthettük

többek között Fuzik János urat az Országos Szlovák Önkormányzat vezetőjét, valamint Stefan Daňot a Szlovák Köztársaság Békéscsabai főkonzulját. Aki a programokon részt vett megállapíthatta, hogy méltán nevezhetjük a Mezőberényi Szlovákok Szervezetét városunk egyik legaktívabb, legeredményesebb civil szervezetének.

Október 16-án a Polgármesteri Hivatal ajánlatot küldött labortechnikai eszközök gyártását tervező cég részére, a volt Bútoripari Rt. **ingatlanjáról**. Az ajánlatot a **Nemzeti Külgazdasági Hivatal megkeresésére**, a Befektető Barát Település címhez kötődően lehetett megadni.

Október 17-én Mezőberényben került megrendezésre a **Békés Megyei Közoktatási Fórum**. A kormányhivatal és a Kistérségi Általános Iskola által szervezett rendezvényen a megye településeiről mintegy 300 szakember – polgármesterek, jegyzők, iskolaigazgatók, oktatókkal foglalkozó szakemberek – vett részt. A fórumon előadásokat tartottak a Kormányhivatal szakemberei, köztük Erdős Norbert kormány megbízott, valamint a MÁK, a minisztérium és a Klebelsberg Intézményfenntartó Központ szakemberei. Az első sorban az oktatási intézmények átadás-átvételének kérdéseit boncolgató fórumon sajnos nagyon kevés új információ hangzott el, amely az átadás-átvételt közvetlenül érintő konkrét kérdésre adott volna választ. A Fórum elején a polgármester elmondta az október 10-i polgármesteri munkamegbeszélésen megfogalmazott javaslatukat/ajánlatukat.

Javaslatait/ajánlatukat a Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivataltól, hogy a **boldisháti holtág melletti terület erdősítéséhez** 5 évre elosztva, összesen **61.483 EUR támogatást** biztosítsanak. Ezzel elkezdődhet a közel 15 ha területre tervezett **kocsányos tölgyerdő telepítése**. Az egyeztetések folyamatban vannak, remélhetőleg az ültetés és a kerítés építése még ebben az évben megtörténhet.

Október 19-én megkezdődött a 16. **Békéscsabai Kolbászfesztivál**, melynek **Mezőberény** volt a **vendégvárosa**. Öröm és megtiszteltetés a szervezőktől kapott lehetőség, de egyúttal felelősség is. A mezőberényi szervezők, a Polgármesteri Hivatal és az Orlai Petrics Soma Kulturális Központ munkatársai felelősséggel tartoztak egyrészt városuk felé, hogy méltóképpen képviseljék lakosait, értékeit, másrészt felelősség volt a fesztivál felé is, hiszen az sem mindegy mivel tudták gazdagítani a négy nap programját. A rendezvényre **ízeket vittek**. Tényleges és átvitt értelemben vett ízeket. Elsősorban **gasztronómiai** értelemben vett **ízeket**, amelyeket a mezőberényi **szlovák és sváb disznótorokban** találhattak meg az érdeklődők.

De vittek más ízeket is. Elvitték **Mezőberény** féltett **kincseit**, a város **művészeti csoportjainak** egy részét: a fúvós zenekart, a mazsoretteket, a „Leg a láb” néptáncosait, hagyományápoló csoportokat, társas táncosokat. És elvitték a **város vállalkozóit** is, akiket a mezőberényi standnál találhattak meg az érdeklődők, vagy személyesen, vagy termékeiken keresztül. A szervezők idei kiemelt célterületére, a családokra figyelemmel a gyerekeket **játszóház**, valamint **origami kiállítás** várta. Mezőberényi szempontból mindenképpen pozitívan értékelhető a rendezvény. A több mint százezer látogató jelentős része találkozott valamilyen formában városunkkal, a **Magyar Televízió** riportot készített, amelyben **Mezőberény polgármestere nyilatkozott** arról, hogy **mit adhatott városunk a fesztiválnak**. Talán a legnagyobb eredmény, hogy mezőberényi vállalkozók „találtak” egymásra. Kiderült gyártanak olyan csavarokat városunkban, amelyeket kb. féláron tudnának megvásárolni helyből, szemben az eddigi bolti beszerzésükkel. Kályhacsövet, gyönyörű terítőket és még sok minden mást is gyártanak a helyi cégek, vállalkozások. Érdemes lenne létrehozni helyi termékekből boltot. A Kolbászfesztiválon való mezőberényi részvétel értékelésére a novemberi testületi ülésen kerül sor.

Befejeződött Mezőberényben az **ebösszeírás**. Az összeírás időpontjában a városban összesen **3046 kutyát számláltak** meg. A polgármester úr felhívja a tisztelt lakosság figyelmét, hogy **január 1-jétől kötelező** a házi kedvencek közül a **kutyákat** úgynevezett **chippel**, vagyis elektronikus azonosításra alkalmas eszközzel **ellátni**. A chipezésről az állatorvosoktól lehet részletes felvilágosítást kérni, illetve hirdetményben is közzé lesznek téve az ezzel kapcsolatos legfontosabb információk.

VÁROSHÁZI HÍREK

MIRŐL TÁRGYALT
A KÉPVISELŐ-TESTÜLET

Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete 2012. október 29-én tartotta soron következő ülését.

Harmati László képviselő napirend előtti kérdést tett fel a polgármester úrnak, miszerint miért nem tettek eleget a DARFÚ Kft, mint Kerékpárút építési pályázat (DAOP-3.1.2/A-11) lebonyolító szerve, hiánypótlási felhívásának, aminek következtében a város elesett közel 230 millió Ft kerékpárút építési támogatástól. A polgármester válaszában elmondta, hogy a Polgármesteri Hivatal belső fegyelmi vizsgálata során nem lehetett felelősséget megállapítani, a pályázatíró cégtől be lett kérve a pályázat hiánypótlása során beküldött írásos anyag, ezt azonban eddig – a telefonos ígéretek ellenére – nem küldték el. Szintén hozzátette, hogy miután pályázati támogatásról van szó, nem lehet biztosra mondani a támogatás megítélését.

A napirend elfogadása után első napirendi pontként Frey Mihály aljegyző tájékoztatója hangzott el a 2012. szeptember 24-i zárt, valamint az október 8-i rendkívüli zárt üléseken hozott döntésekről, majd Siklósi István polgármester számolt be a két ülés között történt fontosabb eseményekről, intézkedésekről.

Harmati László képviselő a beszámolóhoz kapcsolódóan – miután a polgármester úr az írásos beszámolóban írja, hogy október 15-én tárgyalt a K&H Bank képviselőjével, dr. Pozvai Ferenc igazgatóval és Magyar Zoltán főosztályvezetővel, vélhetően a kötvény körüli félreértésekről – kérdésként tette fel, hogy lehet-e valamit tudni a tárgyalás részleteiről, miben sikerült esetleg megállapodni és miben nem közeledtek az álláspontok továbbra sem, valamint, hogy mennyi dr. Gally Mihály ügyvéd úr megbízási díja. A polgármester válaszában elmondta, hogy – miután még folyamatban levő, illetve banktitkot is érintő ügyről van szó – a részletekről zárt ülés keretében kíván beszámolni, de annyit elmondott, hogy a tőketartozás tekintetében van vita az önkormányzat és a bank között, illetve az ügyvéd úr díja 150.000 Ft.

A Képviselő-testület tiltott, közösségellenes magatartásokról szóló rendeletet fogadott el, melyben az eddig külön rendeletekben szereplő tényállások, valamint a vonatkozó eljárási rend lett egységes szerkezetben összefoglalva.

Szintén rendelet lett elfogadva a pénzügyi és természetbeni szociális ellátásokról szóló rendelet módosításáról. A módosítás 2012. október 31-én hatályba lépő rendelkezése szabályozza a rendszeres szociális segély és a foglalkoztatást helyettesítő támogatás természetbeni szociális ellátás formájában történő nyújtásának szabályait.

Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete kereset indításáról döntött a Ptk. 310.§-a alapján hibás teljesítésből eredő kár megtérítése iránt az Integrál Építő Zrt. (5540, Szarvas Árpád u. 10.) ellen, az általuk 2006. évben Mezőberény, 2955 hrsz-ú ingatlanon kivitelezett (Medvefejes tó partja) madármegfigyelő épületének műszaki hiányossága miatt, egyúttal határozott a szavatossági igény érvényesítéséről a Ptk. 305.§ (3) bekezdése, valamint az egyes épületszerkezetek és azok létrehozásánál felhasználásra kerülő termékek kötelező alkalmassági idejéről szóló 11/1985.(VI.22.) ÉVM-IpM-KM-MÉM-MkM együttes rendelet alapján.

Beszámoló hangzott el a testületi ülésen a 2012. évi adóbevételek alakulásának értékeléséről, majd határozott róla a Képviselő-testület, hogy a lakbér és egyéb díjak, valamint önkormányzati adók felülvizsgálatára vonatkozó napirend, önkormányzati adók felülvizsgálatára vonatkozó részének tárgyalását a Képviselő-testület 2012. novemberi ülésére halasztja.

Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete a Városi Közszolgáltató Intézmény üzemeltetésében lévő kistérségi (közösségi) busz 2013. évre vonatkozó díjszabását 165 Ft/km összegben fogadta el. Amennyiben a jármű utánfutót vontat, úgy a díjszabás 20%-kal növekszik, 198 Ft/km.

Felülvizsgálatra kerültek a helyi rendeletekben szabályozott helyi díjak, aminek keretén belül a piaci díjak kapcsán a Képviselő-testület nem kívánt emeléssel élni. A temetői díjak esetében átdolgozásra került a sírhelyek díjkategóriánkénti besorolása, illetve újabb

kategóriák lettek bevezetve (szilárd burkolatú út menti, illetve szilárd burkolat nélküli út menti sírhelyek). A lakberek 3,5%-kal, a közterület-használati díjak pedig 5%-kal lettek megemelve. A változások 2013. január 1. nappal lépnek hatályba (részleteiben mindegyik érintett rendelet – az önkormányzat által megállapított helyi díjakról szóló, az önkormányzati lakások lakbérééről szóló, valamint a köztemetőről és a temetkezés rendjéről szóló önkormányzati rendelet – megtalálható a www.mezobereny.hu honlapon)

Egyetértését fejezte ki a Képviselő-testület a Békési Kistérségi Társulás további működésével kapcsolatban, egyúttal meghatározta a társulási megállapodás felülvizsgálatánál érvényesítendő szempontokat: közösen ellátandó feladatokat és informatikai hálózat működtetése és a belső ellenőri feladatok ellátása legyen meghatározva, a társulás működtetése külön munkaszervezet nélkül, a társulás székhelyének polgármesteri hivatala keretei között legyen megvalósítva, valamint a társulás fenntartása, működtetése a tag önkormányzatok lakosságszám-arányos befizetéséből, vagy tényleges költségszámításokon alapuló befizetésekből történjen.

A Képviselő-testület rendeletet fogadott el Mezőberény Város közterületeinek nemzeti és városi ünnepeken történő fellobogózásáról. Az új szabályozás keretében az 1999-es rendelet felülvizsgálata és a hatályos jogszabályok szerinti átfogalmazása történt meg.

Módosításra került az anyakönyvi események díjazásáról szóló önkormányzati rendelet. A 2012. november 1-jén hatályba lépő módosítás értelmében Hivatali munkaidőn belül, hivatali helyiségben anyakönyvi esemény tartása díjmentes, de ebben az esetben az anyakönyvi eseményen – az anyakönyvvezető és a technikai munkatárs kivételével – a résztvevők száma nem haladhatja meg a húsz főt. Szintén módosításra került a városi elismerések alapításáról és adományozásuk rendjéről szóló önkormányzati rendelet. A rendeletmódosítás célja az elismerés adományozásához kapcsolódó eljárás egyszerűsítése, a véleményező szakbizottságok egységes rendelet-értelmezésének megkönnyítése. A módosítás 2012. október 31-én lépett hatályba.

Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete tudomásul vette, hogy Köröstarcsa Község Önkormányzata a családsegítés kötelező feladatainak ellátására vonatkozó társulási megállapodást 2012. december 31-i nappal felmondja.

A Képviselő-testület az MVM Partner Energiakereskedelmi ZRt. vilamos energia szolgáltatás tárgyában tett ajánlatával élni kívánt, az Önkormányzat intézményeire vonatkozó egyedi ajánlatot készített el. Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete engedélyezte a fenntartott intézmények tekintetében a 2012. évi intézményi költségvetésükben 2012. szeptember 30-ig keletkezett intézményi bér- és járulékmegmaradványok terhére, 3 óra, 5.000,- Ft/fő/hó összegű cafetéria juttatás és járulékaikain kifizetését.

A Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Hivatal a boldisháti holtág melletti, nem vízparti terület erdősítéséhez, ápolásához és az erdősített területhez tartozó kerítés megépítésére 5 évre elosztva, összesen 61.483 EUR támogatást biztosít. A Képviselő-testület felhatalmazta Siklósi István polgármestert az erdőtelepítéshez szükséges munkák elvégzéséhez szükséges erdőtelepítési megállapodás megkötésére.

A Képviselő-testület felhatalmazta a polgármestert, a járási hivatalok kialakítása érdekében megkötendő megállapodás aláírására.

A nyílt ülés végeztével zárt ülésen folytatta munkáját a testület, melyen személyiségi jogot, illetve üzleti érdeket érintő vagyoni ügyek megtárgyalására került sor.

A következő testületi ülés időpontja: 2012. november 26. (hétfő).

Gulyásné dr. Sáli Henrietta

Manzúr Zoltán falugazdász
Ügyfélfogadási idő:
csütörtök 8.00-12.00 13.00-16.00
péntek: 8.00-12.00 13.00-14.00
helye: Civil Fejlesztő Központ

Felhívás

Mezőberény Város Önkormányzati Képviselő-testülete a városi elismerések alapításáról és adományozásuk rendjéről szóló 23/2011.(VIII.30.) önkormányzati rendeletében:

1. „Mezőberény Kultúrájáért”
2. „Mezőberény Sportjáért”
3. „Mezőberény Egészségügyéért, Szociális ellátásáért”
4. „Mezőberény Neveléséért - Oktatásáért”
5. „Mezőberény Vállalkozója”
elnevezéssel elismeréseket alapított.

Az elismerések a település társadalmi és gazdasági életében, művészeti, kulturális, egészségügyi és sportfejlesztési tevékenységében; természeti értékei és haladó hagyományai ápolásában és gazdagításában szerzett kimagasló szakmai és hivatásbeli érdemeket szerzett személyek elismerése, megbecsülésük kifejezése és megőrkötése érdekében adományozhatók.

Az elismerésekre beérkező javaslatok beadási határideje:
2013. január 15.

A javaslatokat írásban kell a város polgármesteréhez eljuttatni az alábbi címre: Siklósi István, Polgármesteri Hivatal, Mezőberény, Kossuth tér 1.

A rendelet megtalálható: www.mezobereny.hu oldalon.

Meghívó

Tisztelettel meghívom Mezőberény 4.sz. választókerületének lakosságát **2012. november 28-án (szerdán) 17 órai kezdettel tartandó LAKOSSÁGI FÓRUMRA.**

Helyszín: Zeneiskola (Piknik Park) Tessedik tér 1.

Téma: Tájékoztatás a Képviselő-testületben végzett éves munkáról. A körzet problémái, fejlesztések, a következő év tervei.

A Fórum vendége: **Siklósi István** Mezőberény Város Polgármestere, **Erdős Norbert** kormány megbízott, országgyűlési képviselő. Minden kedves érdeklődőt szeretettel várok.

*Mezeiné Szegedi Erzsébet
önkormányzati egyéni képviselő*

Meghívó

Tisztelettel meghívom Mezőberény **3. sz. választókerület** lakóit **2012. november 15-én 17 órakor** tartandó lakossági fórumra.

A fórum helyszíne: Mezőberény Kistérségi Ált. Isk., Luther tér 1. /102-es tanterem/

Téma: Az elmúlt egy éves munkáról tájékoztatás
Lakossági felvetések

Vendégünk lesz: Siklósi István polgármester úr
Szeretettel várom a körzet valamennyi választópolgárát!

Tisztelettel: Szekeres Józsefné

Meghívó lakossági fórumra

Barna Márton az 1. számú választókerület képviselője értesíti a lakosságot, hogy **2012. november 30-án (pénteken) 17 órai kezdettel lakossági fórumot** tart.

Fórum helyszíne: Kinizsi úti óvoda (Mb. Kinizsi u. 13.)

Fórum témája: Tájékoztató az eltelt időszak munkájáról, eredményekről és az előttünk álló feladatokról.

Vendég: **Siklósi István** polgármester

Minden érdeklődőt tisztelettel vár **Barna Márton** önkormányzati képviselő.

Meghívó

Ezúton értesítem a Tisztelt Lakosságot, hogy **2012. november 23-án 16 órakor** a 7. sz. választókerület lakóinak lakossági fórumot tartok, melyre ezennel tisztelettel meghívom.

A fórumon részt vesz **Siklósi István** polgármester úr.

A fórum helyszíne: Petőfi utca 27. (A szavazó kör helyisége.)

A fórum célja: Az eltelt egy év értékelése, a napi problémák megbeszélése, bejelentése, illetve a következő év kérései, tervei.

Jöjjön el, beszéljünk meg, részvételével segítse munkánkat!

Tisztelettel: Kovács Lászlóné, képviselő

GAZDÁLKODÓK, ÉLELMISZER-ELŐÁLLÍTÓK FIGYELEM: KÖTELEZŐ AGRÁRKAMARAI REGISZTRÁCIÓ!

Az augusztus 1-től hatályos új agrárkamara törvény alapján a 2013. február 1-21. között tartandó országos kamarai választásokkal **MEGALAKULAZ ÚJ NEMZETI AGRÁR- ÉS ÉLELMISZER KAMARA.** A hazai mezőgazdasági és élelmiszer-feldolgozó szektor összes szereplője, így a gazdasági társaságok mellett az östermelők és az egyéni vállalkozók is alanyi jogon tagjaivá válnak az új egységes köztestületnek.

A leendő tagok 2012. november 30-ig kötelesek bejelentkezni a nyilvántartásba az agrárkamara honlapján keresztül (www.agrarkamara.hu), és megfizetni az egyszeri 5.000 Ft-os nyilvántartásba vételi díjat.

Technikai segítség a regisztrációhoz igénybe vehető országsszerte a 200 kamarai tanácsadó irodában (lista: umvp.agrarkamara.hu) és az országos falugazdász hálózatnál is.

A KAMARA KÖZPONTI ÜGYFÉLSZOLGÁLATA IS SEGÍTI A REGISZTRÁCIÓT: 06-80-911-078 (zöld szám), ill. regisztracio@agrarkamara.hu. Az Agrárkamara ezen felül november hónapban regisztrációs fogadóórát is szervez a vidéki településeken.

Békési járás 2013



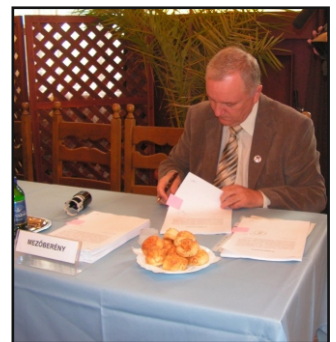
Az érintett települések vezetőinek és Erdős Norbert országgyűlési képviselő, kormány megbízott részvételével ünnepélyes keretek között került sor a járási hivatalok kialakításához szükséges megállapodások aláírására 2012. október 30-án Békés Város Polgármesteri Hivatala nagytermében.

A települések képviseletében aláíró polgármestereket Izsó Gábor Békés város polgármestere köszöntötte. Elmondta, bizik abban, hogy jó székhelye lesz települése a Békési Járásnak.

Erdős Norbert, országgyűlési képviselő, a Békés Megyei Kormányhivatal kormány megbízottja köszöntötte a jelenlévőket, az okmányok aláírását követően köszönetét fejezte ki a települések vezetőinek az előkészítő munkában való részvételükért. Elmondta, hogy a helyismeret kívánó ügyek továbbra is a települések feladatát képezik. Hozzátette: természetesen további egyeztetésekre van még szükség a járási hivatalok 2013. januári indulásáig, hogy a szolgáltatások kialakítása a legjobb, ügyfélbarát módon szerveződjék meg.

Izsó Gábor polgármester úr arról tájékoztattott, hogy a békési okmányiroda marad a régi helyén, ahol az ügyfelek már megszokták.

Siklósi István, Mezőberény város polgármestere elmondta, hogy szerencsésnek tartaná, ha az okmányiroda berényi kirendeltsége a békésihez hasonlóan a jelenlegi helyén maradhatna a városházán. A további tárgyalások során ő is az ügyfélbarát ügyintézés megvalósítását tartja szem előtt.



RENDŐRSÉGI FELHÍVÁS

Felhívjuk a tisztelt lakosság figyelmét, hogy az őszi-téli éghajlatra jellemző változatos időjárási viszonyok, valamint a korlátozott látási viszonyok váratlan helyzet elé állíthatják a járművezetőket. Fel kell készülni arra, hogy egyik pillanatról a másikra olyan időjárási és útviszonyokkal találkozhatunk, melyek a nyári vezetési stílustól lényegesen eltérő vezetéstechnikát igényelnek. A vezetési szokásokban és a vezetési stílusban az előrelátásnak az óvatosságnak, és a biztonságnak kiemelkedő jelentősége van.

Nagy szükség van a közlekedésben résztvevő más személyekkel szemben tanúsított előzékenységre, a messzemenő toleranciára.

Fokozottan számítani lehet arra, hogy a haladásunk során a járműünk stabilitása jeges útszakaszra való ráfutáskor váratlanul megváltozik. Ebben az esetben a kormányval, a fékkel, illetve gázpedállal okozott hirtelen mozdulat tragédiához vezethet. Ennek elkerülése érdekében gázelvétellel, és motorfékkel csökkenthetjük a sebességet. Nagyobb gondot kell fordítani a járművek műszaki állapotára, a jármű biztonsági berendezéseinek üzemképességére, használhatóságára. Nagyon fontos a téli gumibroncs, amely lágyabb összetételének és mintázatának köszönhetően megfelelő tapadást biztosít. Fontos útitárs lehet a hólánc, a jégoldó, a jégkaparó, a lapát, homok, valamint a seprű is. Az igazán előrelátó járművezető meleg teát és takarót is elhelyezhet indulás előtt a járműben.

A közlekedésben résztvevőknek különböző fronthatással is számolni kell. Az arra érzékenyek a hidegfront hatását a front átvonulása után csak néhány órával érzékelik. Ez esetekben megnő a reflexidő, késve reagálnak konkrét szituációkban, állandó álmoságérzet, szédülés, kábultság és fejfájás is jelentkezhet. Ilyenkor a megszokottnál is óvatosabban és figyelmesebben közlekedjenek.

A gépjárművel közlekedők fordítsanak kiemelt figyelmet:

- a vonatkozó sebességhatárok betartására, - az elsőbbségre vonatkozó szabályok betartására, - a biztonságos követési távolságok betartására.

Ugyancsak a közlekedési balesetek megelőzésének egyik fontos eleme, hogy : „A földútról szilárd útburkolatú útra való ráhajítás előtt a járműről a rátapadt sarat - amely a szilárd útburkolatú utat beszennyezheti - el kell távolítani.” Amennyiben ez előzetesen nem lehetséges, úgy közvetlenül az úttestre való ráhajítás után soron kívül intézkedni kell az útburkolatra felhordott sár, vagy egyéb szennyeződés eltávolítására.

Tisztelt kerékpárosok és gyalogosok!

Kérjük a városban a kerékpárosokat illetve gyalogosokat, hogy a közlekedési balesetek megelőzésének elkerülése érdekében maradéktalanul tartsák be a közúti közlekedésre vonatkozó szabályokat. **A kerékpárral történő közlekedés során fordítsanak fokozott figyelmet:** - elsősorban a kerékpárúton történő közlekedésre, - a személyszállításra vonatkozó szabályok betartására, - éjszaka és korlátozott látási viszonyok között a világitás szabályainak betartására, - lakott területen kívül a fényvisszaverő mellény használatára. **Gyalogosan történő közlekedés során fordítsanak fokozott figyelmet arra, hogy minden esetben a járdán közlekedjenek.** Kérjük a tisztelt lakosságot, hogy az őszi és a téli hónapokban is tartsák be a közlekedési szabályokat, hiszen a balesetmegelőzés legfontosabb tényezői magunk vagyunk, így elsősorban rajtunk múlik, hogy előidezzük vagy megelőzzük a közlekedési baleseteket.

Mezőberényi Rendőrőrs

Nagyszalonta — Mezőberény — Stockholm

beszélgetés Szöllősi Antallal, az Északi Magyar Archívum létrehozójával és fenntartójával

— Az idősebbek jól ismerik: Mezőberényben élt és dolgozott, közvetlenül a rendszerváltást követően járt már nálunk, előadást is tartott, idén februárban interjút készített Önnel a DunaTV; életrajzi adatai olvashatók az ungerska.se weboldalon, amely „életművének”, az Északi Magyar Archívumnak a honlapja (és amelynek tanulmányozását a Mezőberényi Hírmondó olvasóinak is szívből ajánljuk); mégis, a fiatalabbak illetve a „bevándorlók” kedvéért, kérem, mutakozzon be lapunk olvasóinak!



— 1944. február 27-én születtem Nagyszalontán, abban a református templomban kereszteltek, amelyben minden bizonnyal Arany Jánost is. Édesanyám legkisebb húga jelenleg is ott él, és több unokatestvérem is. 1945-ben, csecsemőkoromban, egyszer csak szóltak, hogy holnap lezárják a határt... Édesapám felpakolta a családot, és azonnal ájtjöttünk az ő régebbi „hazájába”, Mezőberénybe. Itt jártam iskolába, Budapesten tanultam szakmát, innen vetődtem messzire; és magyarságomat ez utóbbi soha sem befolyasolta. Lehet felejteni, bizonyos hibákat csinálni a magyar nyelvben, de *elfelejteni* nem lehet.

— **1969-ben elhagyta Magyarországot. Mi készítette erre? Miért éppen ekkor? Mi történt?**

— Megszereztem a hivatásos úszóedzői végzettséget már itt, Magyarországon. Megélhetési problémám nem volt. Kitalálhatnék ezt-azt, de nem tudok mondani semmit. Független voltam, 25-éves, született egy elhatározásom, és végrehajtottam.

— **Készültem azzal a kérdéssel, hogy miből élt, miután kivándorolt. A kérdés azért fontos, mert tudjuk, hogy az Északi Magyar Archívum se államtól, se párttól, se egyháztól semmiféle támogatást nem kap. Eszerint a forrás az Ön magántőkéje. A kérdésre előadásában már részben válaszolt: szobafestő és mázólo szakmunkásként jól menő vállalkozása van Svédországban, amely egészen a részvénytársasági formáig terebélyesedett. Vagyis érthetjük úgy, hogy szenvedélyét, az 1956-os írott és tárgyi emlékek gyűjtését anyagilag a szobafestésből alapozta meg?**

— Igen. Hiány volt akkoriban szobafestő és mázólo szakmunkásból Svédországban. Az akkori képzési rendszert 1990-ben megszüntették, aminek a következménye az lett, hogy maig is alig van utánpótlás. Akkor, amikor én Svédországba érkeztem, nagyon nagy volt a kereslet, mint ma is. Előfordult, hogy festékes ruhában mentem az utcán, és teljesen idegen emberek szólítottak meg, nem jönnék-e el hozzájuk kifesteni a lakást. Folyamatosan volt munkám. Most már, persze, nyugdíjas vagyok. Az archívum csakugyan kizárólag magánforrásból áll fenn, és 98%-ban én finanszírozom.

— **Hogyan kell az archívumot elképzelni? Van épület? Van nyitvatartás?...**

— Á, nem, nincs ilyen! Sok anyag az én lakásomon van, ezenkívül két raktárt is bérelek. Belépés, kutatás csak egyeztetéssel. Kb. 20-25.000 példány a könyvtár állománya — vannak például olyan emigráns és kárpátaljai kiadványaim, amelyek a Széchenyi Könyvtárban sem találhatóak meg. Szeretném, ha az Északi Magyar Archívum minél előbb hazakerülne, és akkor a történész, könyvtáros vagy levéltáros egyetemisták a kutatási lehetőség fejében szakmailag segítenének a gyűjtemény feldolgozásában. Ebből az anyagból akár doktorálni is lehetne! Álomom, hogy az archívum egy Budapesthez közeli településre költözzön, ennek persze meg kellene lennie a feltételei, tárgyalásban vagyok polgármesterekkel...

— **Család? Gyerekek?**

— Feleségem *Jolán*, akivel Magyarországon ismerkedtünk meg. A 2001-es svéd-magyar kettős állampolgársági egyezmény után felvette a svéd állampolgárságot is. Jolánnak korábbi házasságából egy fia és két unokája van. Húgom, Liska Andrásné és férje, valamint az ő gyermekeik, unokáik Mezőberényben élnek.

— **Kedves Szöllősi Antal! Köszönöm a beszélgetést, és elhivatott munkájához nagyon sok sikert, jó erőt, egészséget kívánok.**

Csabay Károly



Idősek Világnapja 2012

2012. október 3-án a Városi Humánsegítő és Szociális Szolgálat az OPS Kulturális Központtal közösen szervezett műsoros rendezvényt az idősek világnapja alkalmából. A város szépkorú lakóit Siklói István Mezőberény város polgármestere köszöntötte aktív egészséges éveket kívánva. A rendezvényen bemutatóval kedveskedett közönségének a Berény táncgyűttes, társastáncosok, az általános iskola versmondója, a Leg a Láb AMI néptánc csoportja és Nagy Róbert, a Jókai Színház ifjú művésze.



Múzeumi Esték

Orlai Petrics Somára - születésének 190. évfordulója alkalmából - emlékeztünk 2012. október 25-én a Városháza dísztermében az alkotásaiból rendezett kiállítással és az életét, munkásságát bemutató előadással.

A kiállítást Siklói István Mezőberény város polgármestere nyitotta meg. Orlai életútját, művészetét Körösi Mihály, az Oktatási és Kulturális Bizottság elnöke mutatta be.

A kiállítás november 23-ig tekinthető meg nyitvatartási időben a városházán.

BÉKÉS MEGYEI KÖZNEVELÉSI FÓRUM

2012. október 17-én, közel 400 szakember- polgármesterek, jegyzők, pedagógusok- részvételével zajlott az OPSKK színháztermében a Békés Megyei Köznevelési Fórum. A regisztráció után dr. Onody Gyula a Békés Megyei Kormányhivatal igazgatója és Siklói István Mezőberény város polgármestere köszöntötte a résztvevőket. Ezután került sor a szakmai előadásokra: Elsőként Erdős Norbert országgyűlési képviselő, kormány megbízott Békés megye gazdasági, társadalmi és közigazgatási helyzetéről beszélt, részletesebben bemutatta a leendő járások szerep- és feladatvállalását.



A második előadás, melyet a Magyar Államkincstár Békés Megyei Igazgatóságának vezetője, Albert Péterné tartott, a közoktatási intézmények önkormányzati átadásával és állami átvételével kapcsolatos gyakorlati tudnivalókat tartalmazta.

Ezután Damjanich Istvánné főosztályvezető beszélt a Klebelsberg Intézményfenntartó Központ szerepéről az oktatási intézmények jövőbeni működésével kapcsolatban. Kiemelte az átláthatóságot, az esélyegyenlőség fontosságát, az intézmények közötti szegregáció megszüntetését, infrastruktúrájuk javítását, valamint a pedagógusok szakmai helyzetének jobbítását.

„A magyar önkormányzati finanszírozási rendszer változásai az oktatási intézmények 2013. január 1-jei átadását követően” – címmel dr. Berczik Ábel, a Nemzetgazdasági Minisztérium Önkormányzati Költségvetési Rendszerek Főosztályának vezetője részletes és átfogó tájékoztatást adott a hallgatóság számára. Hallhattunk az önkormányzatok anyagi helyzetéről, adósságállományáról, az ezzel kapcsolatos kormányzati törekvésekről, például a megyei önkormányzatok adósságának állami átvételéről. Kiemelte, hogy a jelenlegi kormány célja az önkormányzatok stabilitásának biztosítása, mely nem csak a gazdálkodásuk figyelemmel kísérését, hanem a feladatok egy részének átvállalását is jelenti. Megtudhattuk, hogy mely intézmények kerülnek állami fenntartásúvá, melyek maradnak az önkormányzatoknál.

Tóth Imre a Békés Megyei Kormányhivatal Oktatási Főosztályának vezetője alapos, számokkal és adatokkal alátámasztott előadása a már-már lankadó figyelmű hallgatóságot is izgalomba hozta. A jogszabályi háttér ismertetése után a megyei intézményekről, a felálló tanközpontokról hallhattunk. Megtudhattuk, hogy a megye 160 közoktatási intézménye közül már csak 90 van az önkormányzatok kezében, a többi 70 intézmény egyházi, alapítványi, nemzetiségi önkormányzatok irányítása alatt áll, illetve 10 magánkézben is van. A leendő tankerületek és járások nem lesznek alá- és fölürendeltségi viszonyban, egymás mellé rendezve fognak működni.

A fórum végén konkrét kérdéseikre is választ kaphattak a szakemberek.

A Berényi Népdalkör újabb sikere, elismerése

A kórus meghívást kapott Mezőtúrra, az I. Dömötör Napi Regionális Népdalénekes Versenyre, október 28-ára.

Szakadó esőben érkezünk a buszmegállóhoz - az eső végig kísért bennünket Mezőtúrig.

A versenyt a volt főiskola épületében került megrendezésre, melyen 31 szólóénekes és 27 csoport vett részt, köztük többszörösen elismert és díjazott csoportok.

A két zsűrinek - melynek tagjai ének-zene népzene-tanárok és népzene-szerek - nem volt könnyű dolga.

Az ünnepélyes eredményhirdetés első perceiben Herczeg Zsolt, Mezőtúr Város polgármestere köszöntő és köszönő szavai hangzottak el. Ezután került sor a díjak kiosztására. Először a különdíjak átadására került sor, melyet 3 szólólista, egy gyermekkórus és egy felnőtt kórus kapott.



Mezőtúr Város Önkormányzatának Különdíját a felnőtt csoportok közül, a **Berényi Népdalkörnek** ítélte a zsűri, - kiváló teljesítményük elismeréséül, - mely az oklevélen kívül egy nagyon szép mezőtúri fazekas művekből álló ajándékcsomag, valamint a város címere, és egy plakett volt. Nagyon jól eső érzés volt hallani polgármester úr gratuláló szavait és a zsűri külön értékelését: „A különdíj magáért beszél...” . Megdicsérték a dalszöveg összeállítását, kiemelték a tiszta éneklést, a szép szövegmondást, a női és férfi szövegek együttes hangzását és arányát, a citera kíséretet - és további sikereket kívántak. Külön öröm volt számomra hallani ezeket az elismerő szavakat, mivel én csak egy éve vettem át a kórus vezetését. Köszönöm a kórus tagjainak ezt az odaadó, lelkiismeretes munkát, azt a kitartást, hogy akár a rossz idő vagy betegséget figyelmen kívül hagyva is, hétről hétre rendszeresen jönnek a próbákra, hogy a fellépéseken maximális teljesítményt nyújthassanak, pedig már ők sem „20 évesek”. Bízom benne, hogy soraimmal esetleg kedvet csinálhatok mindazoknak - fiatalabbaknak és idősebbeknek egyaránt -, akik szívesen énekelnének velünk. Várjuk őket a Berényi Népdalkörbe!

*Kmetykó Istvánné
művészeti vezető*

A teljes cikk és képanyag a www.mezobereny.hu honlapon található.

Könyvtári Napok 2012 októberében

1822. október 22-én született városunk híres festőművésze, Orlai Petrics Soma. Születésének 190. évfordulója előtt a könyvtár Orlai életrajzi adataiból összeállított kis "totóval" tiszteleggett. A totó nagyszámú olvasó töltötte ki a beadási hatánapig, október 27-ig. A hibátlan megfejtők közül a könyvtárosok sorsolással választották ki a három nyertest, név szerint (ábécésorrendben) Cservenák János, Frei Andrea, Kmetykó Istvánné.

A könyvtárosok a könyvtári napok alkalmával - az Orlai-totóval párhuzamosan - további fejtörőjátékot szerkesztettek vállalkozó kedvű olvasóiknak. A beérkezett helyes megoldások készítői közül ismét sorshúzással következő három olvasó lett a nyertes: Balogh Dávid, Berecz Ildikó, Károlyi Rebeka.

A nyertesek a könyvtárban ajándékot vehetnek át, erről őket külön is értesítik. A könyvtár minden kedves megfejtőjének szívből gratulál, és köszöni az együttműködést.

Könyvtári Napokról képeken



Fotó: Vágvölgyi Mihály

Október 5-én a gyerekek meséltek Mesetarisznya c. programon

Jókai Anna Kossuth-díjas író beszélt olvasóinak könyveiről, életútjáról október 16-án



Fotó: Vágvölgyi Mihály



Fotó: Vágvölgyi Mihály

Az író adta át Az Év Olvasója Díjat Gröszner Erzsébet olvasónknak.



Fotó: Vágvölgyi Mihály

Boldizsár Ildikó mesekutató október 19-én a Mesélj nekem! programsorozat mesélője volt.

További információk a rendezvényekről az OPSKK Könyvtára honlapján (konyvtar.mezobereny.hu) találhatóak.



Fotó: Vágvölgyi Mihály

Fejfa monográfia c. kötetét mutatta be dr. Novák László Ferenc október 31-én.

Másság Napja

2012. december 5-én kerül sor a Máság Napja című rendezvényre az Orlai Petrics Soma Kulturális Központban, melyet a Fogjunk Össze Közhasznú Egyesülettel közösen, és a Nemzeti Kulturális Alap támogatásával sikerül megvalósítani. A rendezvény fővédnöke Erdős Norbert országgyűlési képviselő, kormány megbízott. Az eseményen látható lesz Doszkocs Zsuzsa légzés és mozgásbénult festőművész kiállítása. A kiállítás megnyitóján közreműködik Semes Bogya Eszter gitárművész. Ezután kulturális műsor következik, melyet sérült emberek csoportjai mutatnak be. A délelőttöt Krizbai Teca vak énekesnő előadása zárja. Ebéd után sportverseny és kézműves-foglalkozás várja a résztvevőket.

Minden érdeklődőt szeretettel várnak az OPSKK munkatársai!



25 éves sportbarátság

Egy rövid újsághír szólhatna így: „Városunk általános iskolájának fiú kosárlabda csapata részt vett a Wurzenben rendezett nemzetközi tornán.”

Az egyszerű hír mögött azonban csaknem emberöltőnyi idő története rejlik: 1987-ben, vagyis 25 évvel ezelőtt utazott először mezőberényi csapat a németországi (akkor még NDK-beli) Wurzen város kosárlabda szövetségének meghívására. Akkor az 1. Sz. Általános Iskola leánycsapata képviselte intézményünket, városunkat, Iványiné Dombi Julianna vezetésével.

A 25 éves sportkapcsolat története Krakkóban kezdődött. A magyar-lengyel kulturális együttműködés egyik területe a gyermek és ifjúsági sporttalálkozó rendszer volt, amelyben Békés megye partnere Krakkó és vonzáskörzete volt. A nemzetközi gyermeknap alkalmából rendezett kosárlabdatornán megyénkben iskolánk csapata vett részt, ugyanaz a csapat, amely ősszel Wurzenben szerepelt. Ugyanis a wurzeni együttes vezetői – látva a mezőberényiek teljesítményét – meghívták a csapatot a náluk októberben rendezendő tornára. Természetesen a viszontmeghívó sem maradt el, amit a német sportvezetők örömmel elfogadtak és így bekapcsolódtak a minden év tavaszán Mezőberényben rendezett nemzetközi kosárlabdatorna eseményeibe.

Az évente kétszeri találkozó fokozatosan vezetett a barátság elmélyüléséhez. A gyermek tornák mellett a nosztalgia meccsek, a felnőtt mérkőzések, a kölcsönös baráti meghívások tették színesebbé a kapcsolatot. A mérkőzések mellett mindkét fél tartalmas programokat szervezett a résztvevők számára, ami még emlékezetesebbé tette a találkozókat. Ismeretekkel, élményekkel gazdagabban tértek haza gyerekek, felnőttek egyaránt. Sok egykori gyermek versenyző mára sportvezető, edző, játékvezető lett, mindkét oldalon, ápolva a hagyományokat, tekintettel a 25 évre, és bízva a jövőben.

A sportbarátság mélységére, komolyságára jellemző, hogy a kilencvenes évek közepén a wurzeni városi önkormányzat felajánlotta Mezőberénynek a testvérvárosi kapcsolat létesítését. A megállapodást az írásban meg, hogy városunknak akkor már két németországi várossal volt hivatalos kapcsolata (Gronau, Münsingen).



Állnak: Kiss László, Plaveczi Adrián, Jenei Marcell, Zsiros Gábor edző, Karácson Sándor, Palotás Gergő, Magyar Bálint
Guggolnak: Kordik Levente, Nyeste Gábor, Székely Zsombor, Gulyás-Nagy Andor, Kovács Krisztián, Zuba Botond, Szota Gergő
 Hogy a sportkapcsolat, a sportbarátság máig fennáll, abban óriási szerepük van a szervezőknek mindkét oldalon: német részről Dieter Stimmelnek, magyar részről Henger Péternek, valamint a testnevelő tanároknak, az edzőknek, a felnőtt csapat egykori és jelenlegi vezetőinek, tagjainak. De nem feledkezhetünk meg a családok anyagi támogatásáról, a DSE és a mindenkor iskolavezetés segítségéről sem. A kapcsolat és az együttműködés létrejöttében, alakulásában a Békés megyei Diáksport Tanács akkori titkárának, Vidó Györgynek, német részről pedig az NDK Kosárlabda Szövetség lipcsei területi szervezete egyik vezetőjének, Leopold Hilmarnak, valamint a wurzeni Frank Defortnak volt nagy szerepe.

A kiteiktés, a tapasztalatszerzés, a sportbarátság szempontjából oly fontos külföldi kapcsolatok sorában a wurzeni kapcsolat példaértékű, tartalmánál fogva időtálló, városunk sporttörténetének szerves része.

Nagy Ferenc

Kézműves délelőtt a Kodály Zoltán úti óvodában



*„...és szedd a hulló gesztenyét
a sok levél közül,
és gyűjts kosárba egy csomót
amott, a tér mögüll!
Öleld magadhoz, fuss tova,
és vidd a kincseket!
Amott suhan a tarka ősz...
nézd, visszaint neked!”*
Mentovics Éva

Beköszöntött az ősz, a természet színes ruhába öltözött! A nagycsoportosok kirándulásai alkalmával többször is megcsodálták a színpompás őszi környezetet és gyűjtögettek az „őszi kincseit”. Gyűjtöttek gesztenyét, makkot, tarka leveleket, csipkebogyót, üres csigaházat, magokat, apró gallyakat, fakérget, mohát, diót, mogyorót, hiszen tudták, hogy ezekből valamit készíteni fognak.

A kézműves délelőtre segítők is érkeztek, szülők, nagyszülők, és a Mezőberényi Szlovákok Szervezetének kedves tagjai, Ancika néni, Julika néni, Ida néni, Jutka néni, Julcsi néni és Pista bácsi. Hoztak az óvodásoknak kukoricát, csuhét, diót, mogyorót.

A gyerekek kedvük szerint választhattak a tevékenységek közül. Nagy örömmel morzsolták a kukoricát, majd a csutkából építettek. A csuhéból pillangók, babák készültek, a dióhéjból kisegér, a tobozból csiga. Az ősz színeiben pompázó levelekből füzért fűztek, a fakéregből, magokból őszi képet alkottak. A jó hangulatot fokozta, hogy Pista bácsi citeráján népdalokat adott elő. A gyerekek megcsodálták, hiszen közülük nem mindenki látott ilyen hangszert. Énekeltek, és Pista bácsi kísérte őket. Érdeklődéssel nézegették egymás kis alkotásait, amelyeket délután hazavihettek.

Mindenki jól érezte magát, ismét bebizonyosodott, hogy nem csak a drága játékok tudnak kellemes időtöltést biztosítani, hanem a közösen gyűjtött „kincsekkel” is nagyon jól tudnak játszani, egy kis ráfordított idővel, ötlettel, és sok-sok szeretettel!

*A nagycsoportos gyerekek
Szülői Közösségének Tagjai*

SZÍNHÁZ MEZŐBERÉNYBEN

OPS KULTURÁLIS KÖZPONT MEZŐBERÉNY, Fő út 6.

Telefon: 66/515-553, e-mail: opskk@mezobereny.hu

A bérlet ára: 7000 Ft

2012. november 21. szerda 19 óra

Louis Velle - **Randevú Párizsban** Vigjáték 2 felvonásban
 Szereplők: **Harsányi Gábor, Csala Zsuzsa, Farkasházi Réka, Várkonyi András, Böröndi Tamás, Belezna Endre, Straub Dezső, Sáfár Anikó** Rendező: Straub Dezső

2013. január 18. péntek 19 óra

Vaszary Gábor – Fényes Szabolcs – Szenes Iván
Az ördög nem alszik Zenés vigjáték 2 felvonásban
 Szereplők: **Benkóczy Zoltán, Oszter Alexandra, Belezna Endre, Fogarassy Bernadett, Straub Dezső, Straub Péter,**
 Rendező: Straub Dezső

2013. március 7. csütörtök 19 óra

Halász-Eisemann-Békeffi - **Egy csók és más semmi**
 Zenés vigjáték, operett 2 felvonásban
 Szereplők: **Fogarassy Bernadett, Harmath Imre, Straub Dezső, Csala Zsuzsa, Straub Péter, Oszter Alexandra, Fogarassy András/Bodrogi Attila, Benedek Gyula, Sáfár Anikó, Ullmann Kriszta,** valamint a színház zenekara, **Bíró Attila** vezetésével.
 Rendező: Straub Dezső

Előadásenkénti jegyár: 2800 Ft.

OLVASÓINK ÍRTÁK

Osztálytalálkozó

Szeptember utolsó napján tartotta 45 éves érettségi találkozóját a Petőfi Sándor Gimnázium 1967-ben végzett két osztálya. Az a osztály úgy döntött, hogy szeretne újra belépni a régi iskolába, az iskola mai vezetése készségesen fogadott bennünket.

Ott ültünk hát újra, abban az iskolában, ahol 1963-ban kezdtük tanulmányainkat!

Ott állt az osztály előtt Szász tanár úr, alig-alig változva, pedig a 60. éves érettségi találkozójáról megjelent cikket hozta magával!

Szomorúan idéztük fel, hogy tanáraink közül hányan elmentek már...S közülünk is.... Nem sokkal a találkozó után érkezett a hír, hogy Barna Misi, Nádás Márti, Zsedényi Feri után Nyemcsok Icától is búcsúznunk kell. Szeretettel és tisztelettel emlékeztünk rájuk.

Nekünk, akik ott voltunk, jó volt együtt lennünk. Örültünk egymásnak, és hiányoltuk azt a néhány embert, aki nem tudott vagy nem akart eljönni (kevesen voltak). Talán legközelebb hamarabb is találkozhatnánk, mint öt év múlva!

Köszönjük a b. osztályos Tánzos Marinak, hogy a sajátja mellett a mieinket is szervezni kezdte, köszönjük a mieinknek, Epresi Magdinak, Gál Zsuzsának, Jakusovszki Marinak, Dombi Erzsikének, hogy bekapcsolódva a szervezésbe, tovább vitték a találkozó ügyét.

Köszönjük az iskolának, hogy kikészített tablóval és naplóval várta az osztályt.



Epresi Magdolna, Csicsely Dorottya, Kiss Magdolna, Hegedűs Pál, Jakusovszki Mária, Balogh Margit, Szász Lajos, Gál Zsuzsa, Angyal Teréz, Várfalvi Erzsébet, Enyedi Mária, Dombi Erzsébet, Timár Erzsébet, Nagy Ferenc, Plaveczi Anna, Mrázik Zoltán.

Várfalvi Erzsébet

Harci események Mezőberényben Serfőző Mihályné visszaemlékezése

A Hírmondó májusi számában megjelent cikke reagálva Serfőző Mihályné nyugdíjas tanítónő papírra vetette visszaemlékező gondolatait az **1944. októberi** eseményekkel kapcsolatban. Írását az alábbiakban közöljük: 1944. október 5-én légi harc volt Mezőberény felett reggeltől kora estig. Mi aznap szüreteltünk, és szinte félóránként futottunk a szomszédos kert sűrűbb bokrai közé. A lovat a kocsival egy nagy diófa alá állítottuk, attól félve, hogy őt is észreveszik a repülőről, és azt gondolják, itt katonák vannak. Estefelé mertünk csak hazamenni, de akkor is csak szakaszosan, az utcán bujkálva, félve a repülőktől. Az éjszakát a pincénkben töltöttük a szomszédokkal, akik már „nehezen” vártak minket. Éjjel hallani lehetett a Békési út felől a tankok dübörgését amint vonultak át a községen.

Még az éjszaka folyamán kozák katonák jöttek az utcánkba (Gróf Tisza István, most Táncsics utca). Egy távolabbi szomszéd „jóvóltából” elvitték a lovunkat, ő ugyanis megsúgta nekik, hogy nálunk is van ló, tőlük öt házzal odébb.

Október 6-án reggel újabb kozákok jöttek, megszállva a házakat és az udvarokat, egészen a Vésztfői úttól az utcánk közepéig.

Főzni kellett részükre ebédet, amit a gyors indulás miatt félig főve vittek el, a lovas kocsival és a lószerszámmal együtt. A híd felrobbantásával megbízott személyek között volt a szomszédunk fia is. Édesapám mondta is neki, hogy fel ne robbantsák a hidat, mert ez az átkelésnél 1-2 óra késedelmet jelentene csak az oroszoknak, a hidon túl lakóknak viszont nagy gondot okozna a híd hiánya, nem is beszélve az újrabeépítési költségekről. A híd hála Istennek nem lett felrobbantva, de nem is arról jöttek az oroszok.

Jelentősebb harcokra nem került sor a községünkben. Bomba is talán csak kettő hullott ezekben a napokban. Az egyik a Madarász utca 83. számú sarki ház Kinizsi utca felőli részére esett, a bomba krátere még 1945 tavaszán is ott volt. Sokszor jártunk arra és láttuk ezt. A légnyomás a cserepeket is levitte a háztetőről.

Hősai halottak: A Német templom bejáratától 2-3 méterre (a Széchenyi utca irányában) a járda mellett volt egy katonasír. Egy orosz repülő tiszt lezuhant a közelben a gépével, a Köröstarcsai út mellett, a körgáton kívül lett eltemetve. Annak idején még emlékoszlopot is állítottak neki, rajta volt a fényképe is. A harcok után a halottak földi maradványait és az emlékoszlopot is a liget Hősök ligete részébe vitték. Rajtuk kívül még néhány orosz és két magyar katonát is oda temettek.

Az 1956/1957-es tanévben még meg volt a Hősök ligetében 8-10 felkopaszodott fenyőfa és ott voltak a sírok is. Ide jártunk több éven át minden ősszel tanulmányi sétára és virágot helyeztünk el a magyar katonák sírjára. Sajnos a nevüket nem jegyeztem fel. Amikor elvitték az orosz katonák földi maradványait Dévaványára egy közös temetőbe, akkor kivették a magyar katonákét is. Hogy hová vitték őket és pontosan mikor, azt nem tudom, csak a sírok besüllyedt helye maradt meg. Az emlékoszlop azután a volt Úttörőház udvarára került és most is ott van.

A liget mögötti részen katonai repülőtérről is volt 1944/1945-ben, mi gyerekek elmentünk megnézni. A pilóták ott pihentek a gépek mellett a hűvösben, közben jött egy repülő, és mi megrémültünk és elfutottunk.

A Polgári iskolában katonai kórház működött, a diákokat a község más iskoláiba helyezték el.

A mi osztályunk a szeptember 18-i tanévnyitótól október 4-ig a volt Laász iskolába járt, váltakozva délelőtt-délután, két csoportban. Október 6-tól egészen október 30-ig tanítási szünet volt.

A szovjet katonai kórház működése miatt a tanítás november 4-től a Deák Ferenc utcai Volksbund-házban, 4 helyiségben összevontan folyt tovább egészen 1945. április 14-ig. A kórház április elején elköltözött és a fertőtlenítés után ismét a Polgári iskola épületében folytathattuk a tanulást.

1944 őszén és telén a Légóparancsnokok konyhai munkára osztották be a nőket a Köröstarcsai utca 85. szám alatt lévő katonai konyhára. Ott zöldséget, krumplit és káposztát kellett tisztítani, darabolni, esetenként más munkákat is elvégezni. Édesanyámnak otthon egy-egy szakajtó saját lisztből és tojásokból tésztát kellett gyúrnia, kinyújtani és metéltre vágni, majd megszártatva a konyhára vinni. Ez igen nehéz munka volt, de így mentesült az oda-vissza úttól, mivel ezt otthon is végezhetette, akár több alkalommal is.

1944 őszén az utcán elhagyott és agyonhajszolt, fáradt lovakat az ott lakók, így édesapám is, a szomszédok kérésére bevezették az istállóba és ott etetve feljavították őket. Amikor a lovak megerősödtek, elvitték őket, mondván, ez nem a mi tulajdonunk. Végül egy kicsikót vett apukám, gondolta, talán ezt nem viszik el. A kocsiba pedig a tehenet fogtuk be, azzal szántottunk is: vezetni kellett utca hosszan, mert nem volt szokva szekérhúzáshoz és a szántáshoz. Így persze kevés tejet adott, a kényszer nagy úr volt és erre is rávitte az embert. Ennyire emlékezem az akkori eseményekből.

Köszönettel vettük Marika néni visszaemlékezését, további jó egészséget kívánunk neki!

Henger Péter

55 év múltával látogatás a Hármaskörös születésénél



Már télen beszéltünk róla. Régi emlék. Kajtor tanár úr szervezésében, biciklivel végig a folyó bal oldalán. Lelkes békési gimisek. Eszterrel próbáltuk összerakni a képet. Ki, mire emlékezett. Az már nem került elő, mivel büvölt el kedvenc tanárunk, hogy a bő 20 km-es útnak nekivágjunk.

A megmaradt emlék szívmengető. Lementünk a gátról, a vízpart közelébe csodálni, ahogy a Sebes egyesül a Kettőssel, és együtt indulnak Gyoma irányába. Azután foci, kiadós táplálkozás, erőgyűjtés a visszaútra. A parton csak kis bokrok voltak, nem akadályozta a látványt semmi. Békés megye egyik szépsége. Csodáltuk.

Milyen lehet ma? Hogyan lehet odajutni, ha már a biciklizést elvitték az évek? Autóval a gáton? Néztük a Google térképét. Gát az van, a folyók is meg vannak, csak a vízhez vezető utat nem láttuk. Eszter véletlenül talált ismerőst (mire jó a piac!), aki segített a gáton történő autózás engedélyének megszerzésében és helyismerettel is rendelkezett.

A zavaró tényező a megközelítés iránya volt. Biztosak voltunk a bal oldalban, míg az eligazítás a jobb oldalra szólt. Menjünk a köröstarcsai hídtól 6 km-t a jobb oldalon. Ott le a gátról... milyen egyszerűen hangzott! Megtaláltuk. Valóban volt út, amit nem sokan használhattak. Megszemlélve, úgy döntöttünk, hogy az autó marad a gáton, mi „leporolunk”. Eszter előőrsként vállalkozott és rövidesen eltűnt a fák lombjával borított úton. Víz sehol. Soknak tűnő idő után jött a hírrel, nem kell feladnunk. Az évtizedekkel ezelőtt jól bevált gyakorlatnak megfelelően, energiapótlékkal és székekkel felszerelve, elindultunk a nagyobb traktorokkal járható úton, a víz irányába. Sűrű bokrok, magas fák. Talán száz métert gyalogolva egy szép kis tisztáson találtuk magunkat. Ok a pihenésre. Könnyű volt rájönni, hogy a Sebes bal partján vagyunk. A „sebes” jelző helyett inkább a „megfontolva haladás” lehetett a jellemző. Augusztus volt, szárazság. Elvesztett energiánkat pótolva, kiélveztük a hely szépségét, nyugalomát. De hol a másik kettő? A „kis cserkész” ismét nekivágott és rövid idő múlva felhangzott a kiáltás: itt van! Ez a vizek találkozására vonatkozott. Alig 20 méternyire piknikeztünk.

A látvány csodálatos volt. A hatalmas, lassan sodródó víz, a fás, bokros környezet.

Ámulva néztük. Sajnos a bokrok a part nagy részét, a kilátást takarták. Látszott a környezeten, hogy nem turistalátványosságnak tartják fenn. Minimális emberi nyomok. Volt más is, aki megcsodálta vagy csak az árteret rendezők jártak erre? Átnézve a túloldalra próbáltuk a régmúlt nyomát felfedezni. Áthatolhatatlan sűrűség. Onnan csak nagyon nehezen lehetett volna megközelíteni a partot. Milyen kár!

Hazafelé a kocsiban merengtünk: hogyan lehetne erre a csodálatos helyre felhívni a figyelmet? A legfontosabb a megközelítés, a találkozás látványának biztosítása lenne. Ablakot nyitni a fák, bokrok között, hogy a szemlélődő gyönyörködhesen. Kellemes hétvégi kirándulólhely. Iskoláknak, családoknak. Nem Szanazug. Itt csönd van és nyugalom. Az erő tükröződik az összeölelkező folyókban. Kiknek kellene gondot fordítani rá? Megérvé. Tárjuk fel, védjük értékeinket!

HITÉLET

EMLÉKEZÉS 1956-RA

Elhangzott 2012. október 23-án délelőtt 8 óra 30 perckor, az 1956-ban elesett hősökért végzett gyászmisén.

Régen nem volt szabad beszélni sem 1956-ról. Miért?... Mindenki tudja (ismeri) az akkori szólásszabadságot. De a bátrabbak – nagyapáink – elmesélték.

1958-ban születtem. Úgy 15 éves lehettem, amikor először hallottam az 56-os eseményekről.

Káplán koromban, volt főnököm, főtisztelendő Gál Sándor esperesplébános — Isten nyugtassa — belekerült az ún. 'Szoboszlai perbe'. Katolikus pap volt, a börtönben töltött időkről nem szívesen beszélt. Egész életében figyelték, lehallgatták, nem engedték tanári kinevezését.

1956 miatt sokan szenvedtek, mások elmenekültek..., de honvágy gyötörte őket. Így élték vagy éltek életüket. És az itthon maradtok?... Sajnos a legtöbben a pogányság, istentelenség, becstelenség útjára léptek. Voltak, akik önként, s még többen kényszerből.

Az ország állapota olyan lett, mint a tatárjárás után...

Visszatekintve, a legkönnyebb bűnbakokat keresni. Az igazság az, hogy két generáció is felelős ezért. Még a megmaradt hívő keresztények sem tudták úgy megélni hitüket — vagy ellanyhultak —, hogy abból mások is példát vehessenek. Ebbe beletartoznak természetesen egyes papok és püspökök is.

Ezen a nagy és szent ünnepen, amikor emlékezünk, visszatekintünk, imádkozunk és ne sárral dobálózunk! A megmaradt kicsiny nyáj — hívő emberek — nem is tehet másképp, mert így tanította Krisztus Urunk, és erre adott példát: Ha megdobnak kövel, dobd vissza kenyérral! Ha megütik egyik arcodat, tartsd oda a másikat is.

1956. október 23-at 2012. október 23-án szentmisével és koszorúzással ünnepeljük mi keresztények. De csak külsőségekben ünneplünk...? Hányan...?

És bensőleg...? Ez a fontos! Kevesen...

Ne pufogtassunk világmegváltó szavakat!... A jövőbe is tekintenünk kell, amikor tanítjuk a gyermekeket, a fiatalokat a családban, az iskolákban, az egyetemeken. A jóra, hazaszeretetre, testvériességre, a szabadságra, a demokráciára és a szeretet gyakorlására kell nevelnünk őket.

Ma, itt és most nem fegyverrel, hanem az imádság, a rózsafüzér fegyverével kell harcolni a gonoszság, a gyűlölet, a vörös terror legyőzéséért.

Szívem egész melegével, szeretetével akarnám, hogy ez a mi generációnk is tegyen le az asztalra valami szépet Istenért, hazáért, nemzetünkért.

Magyarok Nagyasszonya, Rózsafüzér Királynője, Szent István király és magyar szentjeink segítsenek ebben, és mi könyörögjünk Istennél, a Mindenhatónál, hogy a következő felnövekvő generáció sokkal vallásosabb, erősebb hittel teltebb és boldogabb legyen e hazában.

*Pántya Elemér
mezőberényi plébános*

Anyakönyvi hírek

Házasságot kötöttek:

Galó Roland (Mezőberény) és Fodor Gabriella (Mezőberény)
Mucsi Gábor (Mezőberény) és Stibán Krisztina (Mezőberény)
Kincses Szabolcs (Mezőberény) és Kovács Erika (Mezőberény)

Eltávoztak közülünk:

Farkas Zoltánné szül. Mikó Ilona Zsuzsanna (1954)
özv. Lakatos Sándorné szül. Botos Mária (1938)
Tóth Jánosné szül. Nyemcsok Ilona Mária (1949)
Martincsek Márton (1932)
Tóth Imre (1952)
Czinkóczky Béla (1939)

„Ne nézz a múltra vissza soha,
Mert a múlt mindég mostoha,
Vígan, bátran nézz előre,
A bátornak van jövője!”



Köszönetet mondunk mindazoknak, akik
BERG ÁDÁM /1922-2012/ temetésén, vagy egyéb
módon részvételüket fejezték ki, sírjára koszorút,
virágot helyeztek, fájdalmukat enyhíteni igyekeztek.

Gyászoló felesége és családja

Köszönetünket fejezzük ki mindazoknak,
akik szeretett feleségem, édesanyánk
Tóth Jánosné, született Nyemcsok Ilona
temetésén megjelentek, sírjára virágot
tettek, fájdalmunkban osztoztak.



A gyászoló család

CIVIL SZERVEZETEK

Szegénység Elleni Küzdelem Világnapja



Mezőberényben október 27-én a mezőberényi Vöröskeresztes Alapszervezet szervezésében került megrendezésre először.

Úgy gondoltuk, nem csak a vöröskeresztes tagoknak, hanem mindenkinek, aki kilátogat ezen a napon a piacra, jól fog esni egy szelet zsíros kenyér egy pohár forró teával. Mivel használt ruhaválogatásra is volt lehetőség, számítottunk rá, hogy sok gyerek is fog jönni a szülőikkel ezért, hogy az anyukák és apukák nyugodtan tudjanak válogatni, a gyerekeket 5 helyszínen különböző ügyességi játékokkal vártuk, ahol minden résztvevő kapott egy játékot és csokit. Ebben segítségünkre voltak az Orlai Színpad tagjai. A játékok mellett, háziilag készített színes gyurmából virágokat, különböző figurákat alkottak a gyerekekkel. Nem hiányozhatott az ingyenes vérnyomás és vércukorszint mérés sem, hiszen ezzel a szolgáltatással más rendezvényen is jelen szoktunk lenni. Az Orlai színpad gyermek és felnőtt csoportja is kedveskedett a kilátogatóknak egy kis vidám műsorral. Köszönjük nekik.

Három helyszínen kínáltuk a finom zsíros kenyeret és a forró teát. Bizony, még a zsíros kenyérben is lehetett válogatni. Volt sima, almával. Sós, lila hagymával, savanyúsággal, uborkával és volt csipős kolbászós is.

Hogyan sikerült mindezt megvalósítani?

Kellett hozzá jó néhány lelkes, tenni akaró, önkéntes ember, aki szabadidejét feláldozva azon dolgozott, hogy minden meglegyen, ami ehhez a rendezvényhez szükséges. Nyakunkba vettük a várost, és felkerestük azokat a vállalkozókat, akiktől beszerezhetjük a hozzávalókat. Nagy meglepetésünkre nem volt olyan, aki elutasította volna a kérésünket. Köszönetet szeretnék mondani azoknak, a vállalkozóknak és magán személyeknek, akik adományaikkal hozzá járultak a rendezvény sikeres lebonyolításához. Ezúton is szeretném megköszönni az önkéntes segítőimnek odaadó munkájukat. Szándékunk, hogy hagyományt teremtsünk a rendezvényvel.

Mezőberényi Vöröskeresztes Alapszervezet

20 évesek lettünk

A Mezőberényi Szlovákok Szervezete 2012. október 13-án ünnepelte 20 éves jubileumát.

A rendezvényre a környező települések szlovák hagyományörző csoportjai, valamint Szlovák Nemzetiségi Önkormányzatai kaptak meghívást. (Tótkomlós, Csabacsúd, Kétsoprony, Békéscsaba, Elek, Csorvás, Gerendás, Békés, Nagybánhegyes, Szarvas, Pitvaros, Medgyesegyháza, Csabaszabadi).



Jubileumi ünnepségünket megtisztelte a Kolárovoi Kulturális Kör delegációja, Brezova Bod Bradlom Evangélikus férfi kórusa, Stefan Danó főkonzultúr, Fúzik János az Országos Szlovák Önkormányzat elnöke, Szántai Anna a Magyarországi Szlovákok Szövetségének elnökasszonya helyettese, az Alföldi Szlovákok vezetői és képviselői, Hevesi József nyugalmazott főtanácsos, Tolnai Péter, a Békés Megyei Önkormányzat Bizottsági elnöke, városunk polgármestere Siklósi István, és városunk Képviselő-testületének tagjai, egyházaink képviselői, intézmények vezetői.

Jubileumi rendezvényünket 20 év emlékei képekben című kiállítás megnyitójával kezdtük, melyet Tóth Anna (Anyicska) Pozsonyból nyitott meg. A megnyitó alkalmával került kiadásra a Szervezetről szóló kiadvány, mely a 20 év munkáját mutatja be.

A rendezvényt a mezőberényi mazzorettek műsorával kezdtük, melyet a Kodály Z. úti óvodások mazzora, majd a Leg a Láb néptáncszoprtja követett. Mindhárom gyermek műsor nagy sikert aratott, méltán lehettünk büszkéek kiscsoportjainkra.

A jubileumi köszöntőt, az elmúlt 20 évre emlékeztést Borgula Györgyné elnök asszony tartotta.

Az ünnepi beszéd visszaemlékezett a kezdetekre, a 1992. november 12-i alakuló ülésre, ahol elnöknek Savolt Györgyöt választották meg. Négy év múlva, 1996-ban Ocsosvzki Ildikó került a szervezet élére, majd 1999-ben Borgula Györgynét választották meg, aki jelenleg is a szervezet vezetője.

A szervezetnek megalakulása óta két csoportja van: a Szlovák Pávákör és a Hagyományörző klub. Hagyományörző programjaink rendszeresen kerülnek megrendezésre, évről-évre örzik a hagyományokat, melyet igyekszünk átadni az utókornak és a többi generációnak. Jeles napi szokások, hagyományörző névnapok, szappanfőzés, haluskafőzés, hálaadó ünnep, szlovák tárgyi emlékek kiállítás, stb. színesítik a palettát. A szervezet tagjai nagy szűkségét érzik annak, hogy a szokásokat, tárgyi emlékeket megmentsék az elhalástól és ezzel kapcsolatos ismereteiket átadják az utókornak.

Kapcsolataink jól működnek a Kodály Z. úti óvodával, a Mazzorettek csoporttal, a Leg a Láb művészeti iskola néptánc csoportjaival, a gyerekek és fiatalok szlovák műsorral aratnak sikereket a rendezvényeinken. Kétszer szerveztünk nyelvtanfolyamot, melyre igény jelentkezett és jól is sikerült. A megyebeli szlováksággal jó a kapcsolatunk, rendszeresen látogatjuk egymás rendezvényeit. Megyén kívül is szoros a kapcsolatunk Miske, Kiskörös, Dunaegyháza szlovákságával. Határon túli régi együttműködésünk és baráti kapcsolataink nagyon jól működnek Topolcianky, Brezova, Pod Bradlov, Kolárovo településekkel.

Munkánk szorosan összekapcsolódik a Pávákör munkájával, nagyon sok meghívást kapunk az ország minden részére. Fellépéseink sikeresek, mindkét minősítésünk arany fokozat. 2012-ben a minősítésen nem találtak hibát az előadásunkban. A pávakört Bartó Andrásné vezeti.

Az elmúlt időszakban nagyon sok vidéki szereplésre kaptunk

meghívást. Beneveztünk a Népek zenéje, népek tánca versenyre, melyen a középdöntőbe jutottunk és 2012. 11. 3-án Szegeden szerepelünk a középdöntőben.

A Szlovák Nemzetiségi Önkormányzattal jó az együttműködésünk, sok programunk közös és támogatásukkal valósul meg. Jó kapcsolatot ápolunk a Magyarországi Szlovákok Szövetségével, Országos Szlovák Önkormányzattal, és a Szlovák Kultúra Háza dolgozóival, akik segítik szakmai munkánkat.

Az ünnepség meghatározó pillanata volt, amikor megemlékeztünk azokról, akik már nem lehetnek közöttünk.

Az ünnepi műsort a köszöntések és jókívánságok sora követte a vendégek részéről.

Zárásként tortával és tűzijátékkal köszöntöttük a jubiláló szervezetet.

A rendezvényt a vendég csoportok mazzora követte, amely nagyon magas színvonalú szlovák kulturális értékeket közvetített, és nagyon emelte a színvonalat a Brezovai kórus bemutatkozásával.

A műsor után minden csoportot a Piacsarnokba hívtunk, ahol a Mamicska Konyha főztjeit kóstolhatták meg. A délután folyamán jó hangulat, zene, tánc szórakoztatta az érdeklődőket. A rendezvényünket a II. kerületi Evangélikus Templomban zártuk a Brezovai kórus szép műsorával.

Vasárnap a szlovák - magyar istentisztelet után a tót temetőbe sétáltunk, ahol a szlovák feliratú sírkövek sírkertjét áldották meg a brezovai és a mezőberényi evangélikus lelkészek.

A Szlovákiából érkező csoportok nagyon jól érezték magukat, és elismerően szóltak a többnapos rendezvény színvonaláról.

A rendezvényt anyagilag támogatta: Országos Szlovák Önkormányzat, Mezőberény Város Képviselő testülete, Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat, Határon túli szlovákok hivatala, Bratislava, Emberi Erőforrás Minisztériuma, Szlovák Közművelődési Központ Csabai régióközpontja.

Borgula Györgyné

Mezőberényi kick-box siker az Intersport Kupán

A 2012. október 20-án, Budaörsön megrendezett III. Intersport Kick-box Kupán a Sportcsarnok SE kick-box szakosztályának versenyzői is részt vettek. A versenyen a kezdők és haladók mérték össze erejüket. A 170 nevezőt felsorakoztató Kupán igen kemény küzdelmek is zajlottak mind a kezdő, mind a haladó harcosok között. Nagy örömmel a mezőberényi csapat versenyzői 5 arany-, 5 ezüst- és 1 bronzéremmel tértek haza. Barna Patrik a korosztály legtechnikásabb versenyzője címet is elnyerte.

Köszönjük a szülők, és a támogatók segítségét, hogy hozzájárultak ezekhez a szép eredményekhez.



Eredmények:

Barna Márton	semi-contact	2. hely
	light-contact	1. hely
Barna Patrik	semi-contact	2. hely
	light-contact	1. hely
Kiss Bence	light-contact	1. hely
Kovács Márk	light-contact	1. hely
Ökrös Dóra	light-contact	1. hely
Salbot Pál	light-contact	3. hely
Solymosi László	light-contact	2. hely
Szugiyczki Zsófia	light-contact	2. hely
Tímár Vilmos	light-contact	2. hely

A Mezőberényi Német Hagyományápoló Egyesület receptje a Csabai Kolbászfesztiválon

Paszulyos káposzta – Bohnenkraut – „ponikraut”



Ha enni akarsz egy jó paszulyos káposztát, akkor azt el kell készítened!
Vedd meg a hozzávalókat!
Vagy termeld meg!
Először is szükség lesz némi zsírra és egy kevés húsrá.

Kell egy disznó java húsa: fara, csülke, lapockája, füstölt bordácskaja. Ha nincsen disznó az ólban, lesz a hentesboltban!
Előtte este hagyd a mosott ruhát másra, és a babodat áztasd a kádba!
Végy egy nagy üstöt, vagy ha van neked, akkor vedd elő azt!
Vetkőztess le a hagymát, vágd össze apróra. Megtörölve pityergő szemedet, bekötözve vérző kezedet vágthatod nagyobbra is! A fokhagymát, répát és petrezselymet se feledd, azokat kezded ügyébe tegyed.

Zsirt tegyél az üstbe! Annyit, amennyi kell. Vigyázz, hevítés nélkül nem tudsz főzni, főleg sütni vele. Keverd bele a hagymát meg a sót. Ne túl sokat, de ne is keveset. Ha az üstöd körül a füstöt tűröd, akkor odaégetted. Kezdheted hát előlről az egészet!
Tedd rá a húsokat! Nem egyben! Összevágva! Önts rá kellő mennyiségű vizet. Savanyú káposztával betakarva, a baboddal megbolondítva forrald, amíg kell. Pottyantsd bele zöldségeket, hogy jobb legyen. Fűszerezd meg, hogy még jobb legyen! Babérkoszorúdat feledheted; a jó kis leveleket itt most megehed. Főzd sokáig! A végén jóféle liszttel rántsd be étked és ezzel a feladatod be is végzed. Szedd a tányérodra és kanalazd a szádba.

Ez kell, hogy elmondhasd: „Ahhoz, hogy jól alhass, tele kell legyen az alhas!”



Jó étvágyat! Guten Appetit!

A legnagyobb titok az igazság! Tudatszintváltás!

Kovács-Magyar András

előadása Mezőberényben

Orlai Petrics Soma Kulturális Központ

2012. november 28. (szerda) 18.00

Jegyek elővételben 1500 Ft-os áron vásárolhatók:

Mezőberény OPS Kulturális Központ,

Békés: Torony Rádió és a Juhos Fotó,

Békéscsaba: Csaba Center a Juhos Fotóban.

A Mezőberény Kistérségi Általános Iskola Diáksport Egyesület tagsága ezúton is köszöni mindazok segítségét, akik felajánlották **személyi jövedelemadójuk 1 %**-át.
Az elmúlt évi felajánlások összege 83421,- forint volt, melyet az egyesület csapatainak versenyeztetésére (Diákolimpia szállás, étkezés, utaztatás) fordítottunk.
Mezőberény, 2012. október 14.

Henger Péter elnök

Meghívó

Mezőberény Város Önkormányzata
és a Mezőberényi Football Club
tisztelttel meghívja Önt

**az első mezőberényi sportegyesület
megalakulásának centenáriuma alkalmából
állítandó emléktábla avatására**
**2012. november 11. (vasárnap) 13.15 órára,
a Városi Sportpályára,
valamint a 13.30 órakor kezdődő
Mezőberény - Csabacsúd
megyei I. osztályú felnőtt labdarúgó mérkőzésre.**

Beszédet mond:

Dankó Béla

az MLSZ Elnökségének tagja,
a Békés Megyei Labdarúgó Szövetség elnöke
és

Siklósi István

Mezőberény Város polgármestere



Hazai NB-I/b kosárlabda mérkőzések Mezőberényben:

2012.11.24. szombat 18.00

Mezőberényi KK – Óbudai Kaszások

2013.01.12. szombat 18.00

Mezőberényi KK – Nagykovácsi SKE

2013.01.26. szombat 18.00

Mezőberényi KK – Bajai Bácska FKE

2013.02.09. szombat 18.00

Mezőberényi KK – DEAC

2013.02.23. szombat 18.00

Mezőberényi KK – Tiszaujvárosi TTv-PKK

2013.03.03. vasárnap 18.00

Mezőberényi KK – EnterHód Vásárhelyi KS

www.mezobereny.hu

Mezőberény épített örökség 2012



Mezőberény egyik legrégebbi német szárazbejárás lakóépülete a Deák Ferenc utca 2. szám alatt található. A kapubejáró fölött 1894-es vakolat évszám jelezte a közelmúltig az építés idejét. A tekintélyes nagygazdaház homlokzata, letisztult klasszicista arányaival, meghatározó eleme az utcaképnek. Nagyon szép az udvar téglapilléres tornáca is. A 30-as években Rau András, az 50-es évektől Kocsis László mezőberényi rövidáru kereskedő volt a tulajdonosa. A helyi védettség alatt álló ház napjainkig megőrizte eredeti karakterét, reméljük még sokáig fennmarad az utókor számára.

Csete Gyula

PROGRAMAJÁNLÓ

Az OPSKK novemberi programajánlója



- November 8-22.** *A Békéscsabai Márvány Fotóműhely* kiállítása az OPSKK Művelődési Központjában;
- November 9. 17.00** *Márton napi lampionos felvonulás;* részletek a www.mezobereny.hu honlapon és a plakátokon
- November 11. 11-16.00** *Ezoterikus egészségnap* az OPSKK Művelődési Központjában; részletek a plakátokon
- November 13. 15.00** *Szépíró verseny eredményhirdetése a Magyar nyelv napján* az OPSKK Művelődési Központjában
- November 17. 14-17.00** *Kézműves kör: családi foglalkozások* az OPSKK Művelődési Központjában
- November 17. 15.00** *Óvodai Alapítványi Műsoros Délután* az OPSKK Művelődési Központ színháztermében
- November 21-én 19.00** *Színházi estek: Randevű Párizsban* – a Fogy Színház első bérletes előadása az OPSKK Művelődési Központjában; bérletek még válthatók
- November 28. 18.00** *Tudatszintváltás – Kovács-Magyar András előadói estje* az OPSKK Művelődési Központjában; jegyek már elővételben válthatók a Művelődési Központ információs pultjánál
- Decembéri program előzetes:**
- December 1.** *V. Szucharda Gyula Sakk Emlékverseny* az OPSKK Művelődési Központ emeletén
- December 1., 8., 15. 10-15.00** *Karácsonyi kézműves vásár, népi kismesterség bemutató és karácsonyváro játszóház* a Muzeális Gyűjteményben
- December 5.** *„Mátság napja”* – kulturális programok a fogyatékos emberek nemzetközi napja alkalmából az OPSKK Művelődési Központjában
- December 5.** *Télapó szolgálat* az OPSKK Művelődési Központból indulva a város területén
- December 8.** *Baba börze* az OPSKK Művelődési Központ aulájában

KARÁCSONYI KÉZMŰVES VÁSÁR, NÉPI KISMESTERSÉG BEMUTATÓ ÉS JÁTSZÓHÁZ A MUZEÁLIS GYŰJTEMÉNYBEN 2012. december 1., 8., 15.

szombatonként 10.00 – 15.00 óra között



2012-ben is várjuk kézművesek, vállalkozások jelentkezését, akik szívesen bemutatják, árúsítják termékeiket, kézműves tárgyait. Várjuk továbbá önkéntesek jelentkezését a játszóházak lebonyolításához.

Érdeklődni és jelentkezni lehet: Bartóné Évinél
Tel.: 06-20-424-39-44

AZ ORLAI PETRICS SOMA KULTURÁLIS KÖZPONT 2012-2013-ES ÉVADRA MEGHIRDETETT CSOPORTJAI

- **Népi díszítőművészeti kör:** Vezeti: **Balogné Takács Katalin**
Foglalkozások: **péntek 14.00** órától
- **Rece- és szalaghorgoló kör:** Szakmai munkát irányítja: **Hernádi Mihályné**
Foglalkozások: **péntek 16.00** órától
- **Kreatív kézműves kör:** Szakmai programokat vezeti:
Onody Gyuláné, Fábián Zsolt és még sokan mások, veletek együtt!
Foglalkozások: **szombat 14.00-17.00** óráig
- **Color Fotóklub:** Szakmai munkát irányítja: **Vágvölgyi Mihály**
Foglalkozások: **szerda 18.00** órától
- **Agyagos kör:** Vezeti: **Kovácsné Osán Ágnes**
Foglalkozások: **páratlan péntek 16.00** órától
- **Mezőberényi Mazsorett Együttes:** Vezeti: **Mezeiné Szegedi Erzsébet**
Foglalkozások: **kedd, csütörtök, péntek**
- **Ballett (mazsoretteseknek):** Vezeti: **Novák Éva**
Foglalkozások: **kedd, csütörtök 15.30** órától
- **Versenytánc klub:** Vezeti: **Bögge János**
Foglalkozások: **kedd és csütörtök**, próbarend szerint
- **Társastánc tanfolyam:** (2013. januártól) Vezeti: **Hajas Tibor**
Foglalkozások: **hétfő**, próbarend szerint
- **Berényi Népdalkör:** Vezeti: **Kmetykó Istvánné**
Foglalkozások: **hétfő 18.00** órától (télen **17.00** órától)
- **Orlai Színpad:** (gyermek és felnőtt) Vezeti: **Szabóné Gecse Éva**
Foglalkozások: **szerda 18.00** órától, **szombat 10** órától
- **Berényi Táncgyűttes:** Vezeti: **Szabóné Kukla Ágnes és Nedró János**
Foglalkozások: **péntek 14.00** órától próbarend szerint
- **Városi Nyugdíjas Klub:** Vezeti: **Borgula Györgyné**
Foglalkozások: **páros szerda 18.00** órától
- **Patex Nyugdíjas Klub:** Vezeti: **Nagy Piroska**
Foglalkozások: **hó utolsó előtti csütörtök 14.00** órától
- **Bélyeggyűjtők köre:** Vezeti: **Csengeri József**
Foglalkozások: **negyedévente**
- **Anime Ifjúsági Klub:** Vezeti: **Mucsi Nikolett**
Foglalkozások: **szerda 15** órától
- **Jóga klub (kezdő és haladó):** Vezeti: **Schäffer László**
Foglalkozások: **hétfő 17** órától
- **Idősek tornája, gerinctorna:**
Vezeti: **Leczkésiné Hógye Katalin**
Foglalkozások: **hétfő és csütörtök 8.30 és 9.30** órától

Legyen Ön is Karácsonyi Angyalka!

Az idei évben újra megszervezzük a karácsonyi adománygyűjtésünket mezőberényi hátrányos helyzetű gyermekek javára. Kérjük, ha van fölösleges játék, plüss vagy más ajándéktárgy az otthonában, juttassa el a **Spar előterében** elhelyezett **adománygyűjtő helyre**, az Angyalzsákba. **2012. december 1. és december 18-a között**, minden nap várjuk Önöket!

2012. december 18-án (kedden) 16.30 órától a **Spar előtti téren** vidám gyermekműsorral zárjuk az adománygyűjtést.

Vendégünk **Hevesi Imre** zenés műsorral kedveskedik a kicsi és a nagy angyalkáknak.

Ismét próbálkozunk **cipős dobozos ajándékok gyűjtésével**, is, amelyet a gyermek életkorától függően tetszőlegesen lehetne megtölteni édességgel, ajándékokkal. Kérjük, írja rá a gyermek életkorát, nemét, hogy kinek szánja. (Pl.: 10 éves kislánynak).

Az adományokat a szervezetek juttatják el a rászoruló mezőberényi gyerekeknek.

Az adománygyűjtés a Nagycsaládosok Mezőberényi Egyesülete, a Városi Humánsegítő és Szociális Szolgálat, a Spektrum Alapítvány és a Vöröskereszt Mezőberényi Alapszervezete összefogásával valósul meg, Mezőberény Város Önkormányzatának támogatásával. Felajánlásait előre is köszönjük!
www.mezobereny.hu

KOMFORT ABC*Novemberi akció*

Finomliszt	1kg	129Ft
Hey-ho almaital, szőlőital	0,2l	39Ft (195Ft/l)
Sertésmájkrém Globus	65g	49Ft (754Ft/kg)
Különleges vagdalthús Deko	130g	146Ft (1123Ft/kg)
Knorr tyúkhúsleveskocka	60g	179Ft (2983Ft/kg)
Pickwick gyümölcs tea 20-féle 20filter		299Ft (15Ft/db)
Napraforgó étolaj „Linco Family”	0,9l	449Ft (499Ft/l)
Tchibo Family örölt kávé	250g	499Ft (1996Ft/kg)
Ételízesítő Virgin	1kg	599Ft

ERZSÉBET UTALVÁNYT ELFOGADUNK

VÁRJUK ÖNT IS A BEVÁLTÓHELYEN!
MEZŐBERÉNY, KODÁLY ZOLTÁN ÚT 2.
www.komfortabc.hu

Pálinkafőzde**Megnyitottunk****Mezőberényben a laposi kertekben****Iratkozás: 06-20-3727-800**

Nyitva:
Minden nap
8-18 óráig



Eiler Mihály és Eiler Mihályné szeptember 19-én ünnepelték 59. házassági évfordulójukat. Ez alkalommal köszönti őket keresztlányuk Magdi, és további jó egészséget kíván nekik.

LAKÁSBIZTOSÍTÁSOK
VAGYONBIZTOSÍTÁSOK
Akár 40%-os kedvezménnyel.
KÖTELEZŐ CASCO
06/70/ 452-6318

Mezőberényben és vonzáskörzetében termőföldet vennék, illetve bérelnék korrekt áron.

Érdeklődni:
30/ 515-9628
30/ 307-4505

Nőgyógyászat magánrendelés

Mezőberény Luther u. 1.
Dr. Tóth Attila szülész- nőgyógyász és klinikai onkológus főorvos
Rendelési idő:
kedd: 15.30-17.00 óráig
 Szülészeti és nőgyógyászati kórképek diagnózisa és terápiája,
 komplex ultrahang diagnosztika,
 nőgyógyászati rákszűrés

OKJ-s képzés Mezőberényben

2013-tól jogszabály változás, jelentős óraszám és képzési díj emelkedés várható. *Ne várja meg! Jelentkezzen most!*

A képzési díj részletekben fizethető!

Hétvégi konzultáció! Munka mellett is végezhető.

- óvodai dajka - kézápoló és műköröm-építő

Jelentkezés és felvilágosítás:

DOCTORIS Oktatási és Szolgáltató Kft.

Tel: +36/30/ 206-9547; +36/30/ 409-9730; 06/66/ 352-896

E-mail: adultustanoda@gmail.com

Felnőttképzési nyilvántartási szám: 00158-2011

A Mezőberényi Szlovákok Szervezete és a Mezőberényi Szlovák Nemzetiségi Önkormányzat adventi gyertyagyújtásra hívja és várja a város lakóit a **Kossuth térre.**

2012. december. 2. 16 óra a I. ker. Evangélikus Egyházközség szolgálatával

2011. december 9. 16 óra a Református Egyházközség szolgálatával

2011. december 16. 16 óra a Katolikus Egyházközség szolgálatával

2011. december 23. 16 óra a II. ker. Evangélikus Egyházközség szolgálatával

Értesítés!

Értesítjük kedves vásárlóinkat, hogy a **Forrás-pont szociális boltunk** (Mezőberény Deák Ferenc utca 5-7.) átalakulás miatt előreláthatólag november végéig zárva tart. A nyitás pontos időpontjáról mindenkit tájékoztatni fogunk. Megértésüket köszönjük!

A TÍZVÁROS alapítvány munkatársai.

Tisztelt lakosság!

Üzletünkbe megérkeztek a télikabátok, melegítők, pulóverek, nadrágok, cipők, sálak, sapkák, kesztyűk. Ezen kívül akcióinkkal is szeretnénk kedveskedni vásárlóinknak.
 Sariana melltartók 70-75-ös=50%
 Sariana kombi dressz 70-85-ös=50%
 Egó mikro női melegítők 30% kedvezménnyel kaphatók.
 Szeretettel várunk minden érdeklődőt.
 Mezőberény Fortuna tér 4. "Sportbolt"